

Simone

SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Bratislava
Stále pracovisko Nitra
Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra

Č.: 1132-9346/2011/Goc/370211007/Z1

Nitra 29. 03. 2011

Rozhodnutie nadobudlo

právoplatnosť dňom:18. 04. 2011.....

Dňa: 18. 04. 2011 Podpis:*fm*.....



R O Z H O D N U T I E

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly, (ďalej len „Inšpektorát“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) na základe žiadosti prevádzkovateľa a konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8. a písm. f) bod 4. zákona o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“)

m e n í a d o p l ň a i n t e g r o v a n é p o v o l e n i e

vydané rozhodnutím č. 4691-32355/37/2007/Heg/370211007 zo dňa 04.10.2007, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 25.10.2007 (ďalej len „povolenie“), ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

„Tepláreň“

kategorizovanej v zozname priemyselných činností v prílohe č. 1 zákona o IPKZ pod bodom:

1.1. Spaľovacie zariadenia s menovitým tepelným príkonom väčším ako 50 MW

pre prevádzkovateľa: Duslo, a.s.

sídlo: Administratívna budova, ev. č. 1236, 927 31 Šaľa

IČO: 35 826 487

nasledovne:

1. V povolení za odstavce znejúci:

„c) v oblasti odpadov

podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8 zákona o IPKZ - konanie o udelenie súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi.“

dopĺňa text:

„d) v oblasti odpadov:

- podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 7 ods. 7 písm. g) zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o odpadoch“)

udeľuje súhlas na nakladanie s nebezpečnými odpadmi

e) v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 4. v súčinnosti s § 13 ods. 4 písm. l) zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov

súhlasí s návrhom na nakladanie s nebezpečnými odpadmi.“

2. V bode I.B.2. Opis prevádzky sa odsek znejúci:

„Odpady produkované na prevádzke sú zneškodňované v podnikovej spaľovni alebo na Riadenej skládke tuhých odpadov – RSTO v Trnovci nad Váhom. Odpady ako hliník, železo a oceľ sú druhotne zhodnocované – odpredávajú sa zmluvným partnerom (fy. Effect, s.r.o. Bratislava). Žiarivky a ortuťové výbojky sú odkupované a zhodnocované fy. ARGUSS, s.r.o. Bratislava. Olovené batérie sa odpredávajú fy. MACH TRADE s.r.o. Sereď.“

nahrádza novým odsekom v znení:

„Pri vykonávaní činnosti v prevádzke vznikajú prevádzkovateľovi odpady uvedené v bode II.D.1. tohto povolenia. Nebezpečné odpady, vznikajúce v prevádzke, sú v prevádzke zhromažďované v určených priestoroch a miestach, uvedených v bode II.D.2. tohto povolenia.“

3. Znenie bodu II.D Opatrenia pre minimalizáciu, nakladanie, zhodnotenie, zneškodnenie odpadov sa vypúšťa a nahrádza novým znením:

1. Prevádzkovateľovi v prevádzke pri prevádzkovaní, údržbe, opravách a stavebnej činnosti vzniknú len nasledovné odpady zaradené podľa vyhlášky č. 284/2001 Z. z. v znení neskorších predpisov, ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov:

Kat. číslo	Názov odpadu	Kategória
10 11 12	odpadové sklo iné ako uvedené v 10 11 11	O
12 01 12	použité vosky a tuky	N
13 01 10	nechlórované minerálne hydraulické oleje	N
13 02 05	nechlórované minerálne motorové, prevodové a mazacie oleje	N
13 02 06	syntetické motorové, prevodové a mazacie oleje	N
15 01 10	obaly obsahujúce zvyšky nebezpečných látok alebo kontaminované nebezpečnými látkami	N
16 02 13	vyradené zariadenia obsahujúce nebezpečné časti, iné ako uvedené v 16 02 09 až 16 02 12	N
16 06 01	olovené batérie	N
17 01 07	zmesi betónu, tehál, obkladačiek, dlaždíc a keramiky iné ako uvedené v 17 01 06	O
17 04 05	železo a oceľ	O
17 06 03	iné izolačné materiály pozostávajúce z nebezpečných látok alebo obsahujúce nebezpečné látky	N
17 09 03	iné odpady zo stavieb a demolácií vrátane zmiešaných odpadov obsahujúce nebezpečné látky	N
17 09 04	zmiešané odpady zo stavieb a demolácií iné ako uvedené v 17 09 01, 17 09 02 a 17 09 03	O
20 01 21	žiarivky a iný odpad obsahujúci ortuť	N
20 03 01	zmesový komunálny odpad	O

2. Odpad k. č. 12 01 12 vznikajúci pri prevádzke a údržbe vzduchových a spalínových ventilátorov, upchávkových kondenzátorov pary P3 a obehových čerpadiel, odpad k. č. 13 01 10 vznikajúci pri prevádzke a údržbe napájacích čerpadiel – Voith spojky, odpad k. č. 13 02 05 vznikajúci pri opravách turbíny a napájacích čerpadiel a odpad k. č. 13 02 06 vznikajúci pri údržbe armatúr je povolené v prevádzke zhromažďovať v miestach vzniku a následne v sude na použité oleje v sklade olejov v objekte č. 33-41, odpad k. č. 15 01 10 vznikajúci v miestnosti chemikálií je povolené v prevádzke zhromažďovať v miestach vzniku a následne v kontajneri na spáliteľný odpad v objekte č. 33-06, odpad k.č. 17 06 03 vznikajúci pri oprave parovodov a potrubí kondenzátov a odpady k. č. 17 09 03 a 17 09 04 vznikajúce v prevádzke pri opravách a pri stavebnej činnosti je povolené zhromažďovať v kontajneroch v mieste realizácie opráv alebo stavieb a následne v kontajneri v objekte č. 33-07.

Odpady uvedené v bode II.D.1. tohto povolenia je prevádzkovateľ povinný odovzdávať na zhodnotenie, prípadne zneškodnenie osobe oprávnenej nakladať s odpadmi podľa všeobecne záväzných právnych predpisov odpadového hospodárstva.

Odpad k. č. 16 02 13 vznikajúci v prevádzke – jej výrobných priestoroch pri výmenách v osvetlení, odpad k. č. 20 01 21, vznikajúci v prevádzke – jej administratívnych priestoroch pri výmenách v osvetlení a odpad k. č. 16 06 01 vznikajúci pri opravách pracovných strojov a elektrických zariadení musia byť bezprostredne po vzniku z prevádzky odobraté osobou oprávnenou nakladať s odpadmi podľa všeobecne záväzných právnych predpisov odpadového hospodárstva.

3. Prevádzkovateľ je povinný pri vzniku každého nového druhu nebezpečného odpadu, ako aj pred zhodnotením alebo zneškodnením ním vyprodukovaného nebezpečného odpadu, zabezpečiť na účely určenia jeho nebezpečných vlastností a bližších podmienok nakladania

s ním analýzu jeho vlastností a zloženia, a to spôsobom a postupom podľa všeobecne záväzných právnych predpisov odpadového hospodárstva.

4. Prevádzkovateľ je povinný nakladať zo vzniknutými odpadmi v súlade s aktuálnym Programom odpadového hospodárstva (ďalej len „POH“) schváleným príslušným orgánom štátnej správy odpadového hospodárstva a plniť záväznú časť POH.
5. Prevádzkovateľ, ako pôvodca a držiteľ odpadu, je povinný:
 - a) zaraďovať odpady podľa Katalógu odpadov,
 - b) zhromažďovať odpady utriedené podľa druhov odpadov a zabezpečiť ich pred znehodnotením, odcudzením alebo iným nežiadúcim únikom,
 - c) zhromažďovať oddelene nebezpečné odpady podľa ich druhov,
 - d) nebezpečné odpady ako aj sklad, v ktorom sa skladujú nebezpečné odpady, označiť identifikačným listom nebezpečného odpadu,
 - e) zabezpečiť, aby nádoby, sudy a iné obaly, v ktorých sú nebezpečné odpady uložené, boli odlišené tvarom, opisom alebo farebne, zabezpečené pred vonkajšími vplyvmi, ktoré by mohli spôsobiť vznik nežiadúcich reakcií v odpadoch, napríklad vznik požiaru; boli odolné proti mechanickému poškodeniu, odolné proti chemickým vplyvom a zodpovedali požiadavkám podľa osobitných predpisov,
 - f) viesť a uchovávať evidenciu o druhoch a množstve odpadov, s ktorými nakladá, a o ich zhodnotení a zneškodnení a ohlasovať ustanovené údaje z evidencie inšpekcii, podľa všeobecne záväzných právnych predpisov odpadového hospodárstva.
6. Prevádzkovateľ môže zmiešavať odpady, uvedené v bode II.D.1. tohto povolenia len v súlade so súhlasom na zhromažďovanie odpadov držiteľom odpadu bez predchádzajúceho triedenia, udeleným príslušným orgánom štátnej správy odpadového hospodárstva podľa všeobecne záväzných právnych predpisov odpadového hospodárstva. Každú zmenu v udelenom súhlase je povinný bezodkladne ohlásiť Inšpektorátu.
7. Prevádzkovateľ je povinný uchovávať Evidenčný list odpadu a Hlásenie o vzniku odpadu a nakladaní s ním v písomnej forme päť rokov.
8. Zakazuje sa riediť a zmiešavať jednotlivé druhy nebezpečných odpadov alebo nebezpečné odpady s odpadmi, ktoré nie sú nebezpečné, na účely zníženia koncentrácie prítomných škodlivín.
9. Nakladanie s nebezpečnými odpadmi, uvedenými v bode II.D.1. tohto povolenia, ktoré vznikajú, resp. môžu vznikáť vlastnou činnosťou v prevádzke spočíva v ich zhromažďovaní v miestach vzniku a v určených priestoroch a miestach v prevádzke v množstve **400 t odpadov/rok**.
10. Prevádzkovateľ je povinný nakladať s nebezpečnými odpadmi v súlade s podmienkami uvedenými v tomto povolení.
11. Podmienky nakladania s nebezpečnými odpadmi, uvedenými v bode II.D.1 tohto povolenia, sa udeľujú na 3 roky od dátumu právoplatnosti rozhodnutia č. 1132-9346/2011/Goc/370211007/Z1 zo dňa 29. 03. 2011. Ich platnosť Inšpektorát predĺži, a to aj opakovane, ak počas tejto doby nedošlo v prevádzke k zmene podmienok nakladania s nebezpečnými odpadmi, a ak prevádzkovateľ najneskôr 3 mesiace pred uplynutím tohto termínu oznámi túto skutočnosť Inšpektorátu v žiadosti o zmenu podmienky bodu II.D.11. povolenia.

4. V časti II.I.6. Podávanie správ sa bod 6.2 v znení:

„6.2 Prevádzkovateľ je povinný ako pôvodca odpadov predkladať každoročne do 31. januára

nasledujúceho roku za predchádzajúci kalendárny rok príslušnému obvodnému úradu životného prostredia hlásenie o vzniku odpadu a nakladaní s ním.“

nahrádza novým znením:

„6.2 Prevádzkovateľ je povinný v súlade so zákonom o odpadoch predkladať hlásenie o vzniku odpadu a nakladaní s ním (ako pôvodca a ako držiteľ odpadov) každoročne, **do 31. januára** nasledujúceho roka, príslušnému obvodnému úradu životného prostredia, recyklačnému fondu a Inšpektorátu.“

5. V časti II.I.6. Podávanie správ sa bod **6.3** v znení:

„6.3 Prevádzkovateľ veľkého a stredného zdroja znečisťovania ovzdušia je povinný oznámiť vždy do 15. februára bežného roku úplné a pravdivé informácie o zdroji, emisiách za uplynulý rok príslušnému obvodnému úradu životného prostredia.“

vypúšťa. Body doteraz označované ako **6.4** a **6.5** sa označujú ako body **6.3** a **6.4**.

Rozhodnutie o námietkach účastníkov konania:

V uskutočnenom konaní účastníci konania nevzniesli žiadne námietky ani pripomienky.

Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia vydaného rozhodnutím č. 4691-32355/37/2007/Heg/370211007 zo dňa 04. 10. 2007, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 25. 10. 2007.

O d ô v o d n e n i e

Inšpektorát ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ na základe žiadosti prevádzkovateľa Duslo, a.s., Administratívna budova, ev. č. 1236, 927 03 Šaľa, IČO: 35 826 487 zn. OŽPaOZ/703/2010 zo dňa 02. 07. 2010 doručenej Inšpektorátu dňa 02. 07. 2010 a na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 8. a písm. f) bod 4. zákona o IPKZ a zákona o správnom konaní mení a dopĺňa integrované povolenie pre prevádzku „Tepláreň“. Prevádzkovateľ požiadal o zmenu a doplnenie vydaného povolenia v súvislosti s vydaním súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi.

So žiadosťou bol predložený doklad – výpis z účtu o zaplatení správneho poplatku vo výške 165,50 eur zo dňa 16. 07. 2010 podľa položky 171a písm. d) sadzobníka správnych poplatkov zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov. Na žiadosť prevádzkovateľa Inšpektorát znížil správny poplatok zo sumy 331,50 eur na sumu 165,50 eur.

Správne konanie sa začalo v súlade s § 12 ods. 1 zákona o IPKZ dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti Inšpektorátu. Inšpektorát po preskúmaní predloženej žiadosti, a priložených príloh zistil, že podanie obsahuje všetky potrebné doklady na spoľahlivé posúdenie, preto Inšpektorát podľa § 12 ods. 2 zákona o IPKZ upovedomil listom č. 7084-24185/2010/Goc/370211007/Z1 zo dňa 12. 08. 2010 prevádzkovateľa, účastníka konania a dotknuté orgány štátnej správy o začatí správneho konania vo veci zmeny integrovaného povolenia vydaného pre prevádzku „Tepláreň“.

Inšpektorát zároveň v súlade s § 12 zákona o IPKZ doručil obci a dotknutým orgánom žiadosť prevádzkovateľa a určil lehotu 30 dní na vyjadrenie, ktorá uplynula dňa 17. 09. 2010. Vzhľadom na rozsah zmeny inšpektorát v konaní upustil od niektorých úkonov:

- od zverejnenia žiadosti na svojej internetovej stránke a od zverejnenia podstatných údajov o podanej žiadosti, o prevádzkovateľovi a o prevádzke po dobu najmenej 15 dní na svojej úradnej tabuli (§ 12 ods. 2 písm. c) zákona o IPKZ)
- od zverejnenia na svojej internetovej stránke a najmenej 15 dní na svojej úradnej tabuli výzvy zainteresovanej verejnosti a osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou, dokedy môžu podať prihlášky a výzvu verejnosti, dokedy sa môže vyjadriť (§ 12 ods. 2 písm. d) zákona o IPKZ)
- od zverejnenia prípadne aj iným v mieste obvyklým spôsobom žiadosti a výzvy v obci (§ 12 ods. 2 písm. e) zákona o IPKZ)
- od nariadenia ústneho pojednávania (§ 13 ods. 1 zákona o IPKZ).

Inšpektorát zároveň upozornil, že na neskôr podané námietky Inšpektorát neprihliadne. Inšpektorát ďalej upovedomil, že ak niektorý z účastníkov konania alebo dotknutý orgán potrebuje na vyjadrenie sa k žiadosti dlhší čas, môže Inšpektorát podľa § 13 ods. 6 zákona o IPKZ určenú lehotu na jeho žiadosť predĺžiť. Do žiadosti a dokumentácie bolo možné nahliadnuť na Inšpektoráte a na Obecnom úrade v Močenku.

V stanovenej lehote žiadny z účastníkov konania ani z dotknutých orgánov nepožiadali o predĺženie lehoty na vyjadrenie sa k žiadosti.

V určenej lehote sa k žiadosti o zmenu integrovaného povolenia pre uvedenú prevádzku vyjadril Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Nitre a Obvodný úrad životného prostredia Šaľa, orgán štátnej správy v odpadovom hospodárstve. Účastník konania – Obec Močenok sa v stanovenej lehote nevyjadril a nevzniesol žiadne námietky ani pripomienky k zmene integrovaného povolenia.

Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Nitre vo svojom vyjadrení č. HŽP/A/2010/03058 zo dňa 18. 08. 2010 doručenom Inšpektorátu dňa 23. 08. 2010 uviedol, že nemá pripomienky k zmene integrovaného povolenia a upozornil na povinnosť aktualizácie nakladania s nebezpečnými odpadmi v uvedenej prevádzke podľa § 13 ods. 4 písm. l) zákona č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia.

Obvodný úrad životného prostredia Šaľa, orgán štátnej správy v odpadovom hospodárstve vo svojom vyjadrení č. A/2010/00471-2-Or. zo dňa 20. 08. 2010 doručenom na Inšpektorát dňa 30. 08. 2010 uviedol, že súhlasí s vydaním integrovaného povolenia bez pripomienok.

Predmetom tohto povolenia je zmena povolenia a vydanie súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi pre prevádzku „Tepláreň“. Predmetom konania mala byť aj zmena povolenia v súvislosti s vyradením kotlov na tuhé palivo z prevádzky.

Predmetom konania mala byť aj zmena povolenia – zmena opisu prevádzky a príslušných podmienok povolenia v súvislosti s vyradením kotlov na tuhé palivo z prevádzky. Aby bolo možné zmeniť opis prevádzky je potrebné, aby prevádzkovateľ požiadal o odstránenie časti stavby – kotlov na tuhé palivo a s tým súvisiacich stavebných a technologických častí v súlade so zákonom č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (stavebný zákon). Povolenie na odstránenie stavby bude vydané v rámci zmeny integrovaného povolenia, ktorého súčasťou bude aj zmena opisu prevádzky a ďalších s tým súvisiacich častí povolenia.

Prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoľovacieho procesu a Inšpektorát neuložil opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.

Súčasťou integrovaného povoľovania boli podľa § 8 ods. 2 zákona o IPKZ konania:
v oblasti dpadov:

- konanie o udelenie súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi § 8 ods. 2 písm. c) bod 8. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 7 ods. 7 písm. g) zákona o odpadoch

v oblasti ochrany zdravia ľudí:

- posúdenie návrhu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi podľa § 8 ods. 2 písm. f) bod 4. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 13 ods. 4 písm. l) zákona č. 355/2007 Z.z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov

Inšpektorát listom č. 1132-8168/2011/Goc/370211007/Z1 zo dňa 17. 03. 2011 dal podľa § 33 ods. 2 zákona o správnom konaní poslednú možnosť všetkým účastníkom konania vyjadriť sa k podkladom rozhodnutia i k spôsobu ich zistenia pred vydaním rozhodnutia. V určenej lehote žiadny z účastníkov konania nezaslal písomné vyjadrenie k podkladu rozhodnutia, ani nenavrhol doplnenie.

Inšpektorát preskúmal predloženú žiadosť a ostatné podklady rozhodnutia a dospel k záveru, že navrhované riešenie zodpovedá najlepšej dostupnej technike a spĺňa požiadavky a kritériá ustanovené v predpisoch upravujúcich konania, ktoré boli súčasťou integrovaného povoľovania. Inšpektorát na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, a vyjadrení účastníkov konania a dotknutých orgánov zistil stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ a usúdil, že nie sú ohrozené ani neprimerane obmedzené práva a oprávnené záujmy účastníkov konania, a preto rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto povolenia.

Poučenie

Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.



Katarína Pillajová
RNDr. Katarína Pillajová
vedúca Stáleho pracoviska Nitra
IŽP Bratislava

Doručuje sa:

Účastníkom konania:

1. Duslo, a. s., Administratívna budova, ev. č. 1236, 927 03 Šaľa,
2. Obec Močenok, Sv. Gorazda 629/82, 951 31 Močenok

Dotknutým orgánom štátnej správy:

(po nadobudnutí právoplatnosti)

3. Obvodný úrad životného prostredia Šaľa, orgán štátnej správy v odpadovom hospodárstve, Hlavná 2186/73 A, 927 01 Šaľa
4. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Nitre, Štefánikova 58, 949 63 Nitra